



## Azon dolgok, amelyektől a legjobban féltetek bennetek, majdan én utánam, azok a díszek, ékek és örömök a földi életben, amelyek megnyitvatnak nektek

Abu Sza'íd al-Khudri (Allah legyen elégedett vele) azt mondta: Egy napon a Próféta (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) a minbar-on (szó szék) ült és mi körülötte ültünk. És ő mondta: "Azon dolgok, amelyektől a legjobban féltetek bennetek, majdan én utánam, azok a díszek, ékek és örömök a földi életben, amelyek megnyitvatnak nektek." Egy férfi mondta: Ó, Allah Küldötte! Vajon a jó hozhat rosszat is? A Próféta (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) hallgatott egy darabig. Azt mondták (annak a személynek): Mi baj van veled? Te beszélsz a Prófétához (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) és ő nem beszél hozzád. Majd észleltük, hogy éppen Isteni Kinyilatkoztatásban részesül. A narrátor azt mondta: Majd a Próféta (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) letörölte az izzadságot és mondta: "Hol van a kérdező?" Úgy tűnt, mintha kedvelné (a kérdést). És mondta: A jó soha nem hoz rosszat. Valójában az olyan, mint ami a tavaszi időszakban nő, megöl vagy beteggé tesz (az állatokat), kivéve, amelyik al-khadirá'-t (egy bizonyos zöld növény) eszik és megnyúlik két oldala (jól lakik), majd a nap felé fordul, székletet ürít, vizez és visszatér legelni. Bizony ez a vagyon egy zöld vegetáció és édes; milyen kiváló társa is ez a muszlimnak, aki ad abból a rászorulónak, az árvának és az úton lévőnek - avagy ahogyan a Próféta (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) mondta - aki elveszi azt az őt megillető jog nélkül, az olyan, mint az, aki eszik de soha nem elég neki; ez majdan tanú lesz ellene a Feltámadás Napján."

[Şahīh (hiteles)] [Muttafaquun 'alayhi (közmegegyezés van vele kapcsolatban, mindkét sejk, al-Bukhārī és Muslim is lejegyezték)]

A Próféta (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) egy napon a minbar-on ült, a Társaihoz beszélve és mondta: A legnagyobb és legsúlyosabb, amitől féltetek bennetek utánam, az az, ami megnyitvatik a számotokra a föld áldásaiból és a világ ékeiből, díszéből és örömeiből és mindenfajta földi jóból, ruhák, vetések, termékek és sok más, amelyek szépségével és jóságával dicsekedni szoktak, jóllehet azok kevés ideig maradnak fenn. Egy férfi megszólalt: a világ dísze, ékessége Allahtól származó kegyelem, vajon ez a kegyelem úgy tér vissza, hogy megtorlássá és büntetéssé válik? Az emberek dorgálni kezdték a kérdezőt, hiszen látták, hogy a Próféta (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) hallgat. Azt gondolták, hogy felmérgeztette. Majd világossá vált, hogy ő (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget) éppen az Isteni Sugallatot kapta meg; azt követően letörölte a

verejtéket a homlokáról és mondta: Hol van a kérdező? Mondta: Én vagyok az. Majd hálát adott Allahnak és dicsőítette Őt. Majd mondta (Allah áldja meg és adjon neki örök üdvösséget): a valódi jó csupán jót hozhat. De ez a virág, ékesség nem csupa jó hiszen próbatételhez, versengéshez vezet és elfordítja az embert a Túlvilág felé fordulás tökéletességétől és teljességétől. Majd erre példázatot is mondott, szólva: a tavaszi időszakban lévő khadira zöldell, ami egyfajta zöld növény, amit a lábasjóságok kedvelnek; ám elpusztítja azt, amelyik falánkságból túl sokat eszik belőle, vagy pusztulás közeli állapotba jut; kivéve a zöldet evőt, amely annyit evett, hogy gyomra egyik oldala megtelt, majd a nap felé fordult, majd vékonyan kiengedte a trágyát a gyomrából, vagy vizelt. Majd visszakerőzte ami a bendőjében volt, megrágtá és ismét lenyelte; majd visszatért enni. Bizony, ez a vagyon olyan, mint egy édes zöld hüvelyes növény, nagy mennyiségben fogyasztva megöl, vagy majdnem megöl; kivéve ha mértékletesen eszik belőle, annyit, amennyire szüksége van és kielégíti (éhségét), teszi ezt megengedett módon - úgy nem lesz ártalmára. És milyen jó társ az a muszlimnak, aki ad abból a rászorulónak, az árvának és az úton lévőnek, aki joggal veszi azt el annak megáldatik az a számára; ám az, aki az őt megillető jog nélkül veszi azt el, annak példázata olyan, mint, aki eszik de soha nem lesz elégedett a mennyiséggel. Ez tanú lesz ellene a Feltámadás Napján.

<https://sunnah.global/hadeeth/hu/show/4180>

النجاة الخيرية  
ALNAJAT CHARITY

